



КОНФЕРЕНЦИЯ ОРГАНИЗАЦИИ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ
ПО ТОРГОВЛЕ И РАЗВИТИЮ

Distr.
LIMITED

TD/B/49/L.2/Add.4
15 October 2002

RUSSIAN
Original: ENGLISH

СОВЕТ ПО ТОРГОВЛЕ И РАЗВИТИЮ

Сорок девятая сессия

Женева, 7-18 октября 2002 года

**ПРОЕКТ ДОКЛАДА СОВЕТА ПО ТОРГОВЛЕ И РАЗВИТИЮ
О РАБОТЕ ЕГО СОРОК ДЕВЯТОЙ СЕССИИ,**

проходившей во Дворце Наций 7-18 октября 2002 года

Докладчик: г-н Мехди Фахери (Иран)

Выступающие:

Генеральный секретарь ЮНКТАД

Заместитель Генерального
директора ВТО

Индонезия от имени Группы
азиатских стран и Китая

Египет от имени Группы 77 и Китая

Дания от имени ЕС

Европейское сообщество

Барбадос от имени Группы стран
Латинской Америки и Карибского
бассейна

Марокко от имени Группы африканских стран

Япония

Исламская Республика Иран

Бангладеш

Таиланд

Примечание для делегаций

Настоящий проект доклада представляет собой предварительный текст, распространяемый для одобрения делегациями.

Просьбы о внесении поправок в тексты выступлений отдельных делегаций следует направлять не позднее **среды, 23 октября 2002 года**, в:

UNCTAD Editorial Section, Room E.8108, факс: 907 0056, телефон: 907 5656/1066.

Глава III

ОБЗОР ТЕНДЕНЦИЙ И ВОПРОСОВ В РАМКАХ ПРОГРАММЫ РАБОТЫ ПОСЛЕ КОНФЕРЕНЦИИ В ДОХЕ, ПРЕДСТАВЛЯЮЩИХ ОСОБЫЙ ИНТЕРЕС ДЛЯ РАЗВИВАЮЩИХСЯ СТРАН

(Пункт 6 повестки дня)

(Продолжение)

1. Представитель **Беларуси** заявил, что программа работы после Конференции в Дохе отражает интересы развивающихся стран, но в то же время она должна подкрепляться конкретными действиями. Его страна предоставила торговые преференции НРС и выступает за укрепление положений об особом и дифференцированном режиме для развивающихся стран в ВТО. В процессе наращивания технической помощи странам для подготовки к новому раунду следует уделять должное внимание странам с переходной экономикой независимо от того, являются ли они членами ВТО или находятся в процессе вступления в эту организацию. ЮНКТАД благодаря своей аналитической работе может помочь выявить эти интересы, с тем чтобы обеспечить оказание странам с переходной экономикой более действенной технической помощи. Интеграцию в многостороннюю торговую систему следует рассматривать как инструмент проведения внутренних реформ и обеспечения устойчивого экономического развития. Различия в уровне экономического развития и взятых на себя странами-членами обязательствах будут осложнять предстоящие переговоры. ЮНКТАД должна сыграть важную роль, подготавливая страны к переговорам, оказывая им техническую помощь и предлагая решения, приемлемые для всех групп. Необходимо обеспечить выделение достаточных финансовых ресурсов на оказание технической помощи и их рациональное использование, а в ходе предстоящих переговоров следует акцентировать внимание на проблематике развития с учетом результатов последних глобальных конференций.

2. Представитель **Венесуэлы** согласилась с важнейшими выводами *Доклада о торговле и развитии*, в том числе с тем, что важнейшими предпосылками расширения участия развивающихся стран в глобальной экономике являются диверсификация их экспорта, а также экспорт продукции с высокой добавленной стоимостью. Оратор признала также, что расширение доступа на рынок, увеличение масштабов финансирования и ослабление долгового бремени представляют собой важные направления деятельности, которая поможет развивающимся странам успешнее участвовать в процессе глобализации.

3. Мировая экономика и международная торговля не могут быть невосприимчивы к потребностям развития людских ресурсов. В Венесуэле были найдены пути и средства обеспечения того, чтобы процесс экономического развития основывался на принципах социальной справедливости, демократии, конкуренции, эффективности и мира. Эти же принципы должно взять на вооружение и международное сообщество. Переговоры в Дохе следует в первую очередь ориентировать на обеспечение развития, иначе вся Программа работы потеряет свой смысл. Развитые страны, закрывающие свои рынки для экспорта из развивающихся стран и субсидирующие свой сельскохозяйственный сектор, действуют вразрез с интересами многосторонней торговой системы.

4. ЮНКТАД располагает наилучшими возможностями для того, чтобы помочь развивающимся странам включить проблематику развития в многосторонние и региональные торговые переговоры. Некоторые вопросы, в том числе связанные с энергетикой, в силу своей сложности и актуальности для развивающихся стран заслуживают особого внимания, и в этой связи оратор призвала ЮНКТАД продолжать работу над ними. ЮНКТАД должна также оказать поддержку развивающимся странам в ходе продолжающихся переговоров по ГАТС, и в первую очередь в процессе согласования выдвигаемых требований и предлагаемых уступок, с тем чтобы либерализация рынков услуг сопровождалась укреплением потенциала предложения и экспорта развивающихся стран. Другими областями, где ЮНКТАД могла бы оказать конкретную помощь, являются права интеллектуальной собственности, передача технологий, а также связь между торговлей и окружающей средой.

5. Представитель **Кубы** заявил, что эффективное претворение в жизнь принятой в Дохе Декларации министров позволит исправить существующие диспропорции в многосторонней торговой системе и добиться большего доверия к ней со стороны развивающихся стран. Возможности для позитивного и справедливого завершения нынешних торговых переговоров кроются в первую очередь не в технических областях, а в том, какую гибкость проявят развитые страны в таких конкретных вопросах, как особый и дифференцированный режим, осуществление мер, доступ на рынок и передача технологий. В то же время до настоящего времени по этим направлениям был достигнут весьма незначительный прогресс.

6. Переговоры в новых областях - по так называемой сингапурской повестке дня - должны начаться лишь в тех случаях, когда будут достигнуты конкретные результаты на направлениях, связанных с обеспечением развития, и в первую очередь в сфере особого и дифференцированного режима, и, как было решено в Дохе, если на четвертой Конференции министров будет достигнут консенсус, без которого не может рассматриваться вопрос о начале переговоров по вопросам инвестиций и конкуренции.

Применение односторонних торговых мер подрывает функционирование многосторонней торговой системы.

7. Наконец, развивающиеся страны оказываются во все более сложном положении: их экспорт сокращается, внешняя задолженность увеличивается, масштабы нищеты расширяются, а эпидемии не прекращаются. Для того чтобы исправить существующие диспропорции и способствовать развитию всех стран, необходим новый международный порядок.

8. Представитель Никарагуа указала на важность того, чтобы развивающиеся страны не оказались за бортом процесса осуществления принятых в Дохе решений. Оратор выразила обеспокоенность в связи с приближением установленных в Декларации четвертой Конференции министров крайних сроков начала переговоров, в первую очередь по вопросам сельского хозяйства, а также в отношении особого и дифференцированного режима. В повестку дня предстоящей конференции ВТО в Канкуне можно было бы включить такие важные темы, как второй этап работы по вопросам особого и дифференцированного режима и доступа на рынок, в первую очередь в сельскохозяйственном секторе. В этой связи важно на основе коллективных усилий быстро достичь договоренности в отношении сельскохозяйственных товаров - важнейшей предпосылки выработки единого блока обязательств в этой области. В сфере торговой политики и финансирования становится все труднее принимать такие решения, которые не были бы чреваты серьезными социальными последствиями на национальном и международном уровнях. Наконец, оратор призвала ЮНКТАД продолжать оказывать помощь развивающимся странам в торговых переговорах.

9. Представитель **Норвегии** заявила, что одним из важнейших итогов Конференции министров в Дохе стало признание того, что развивающиеся страны, и особенно НРС, должны шире пользоваться теми дополнительными возможностями и благами, которые появляются благодаря многосторонней торговой системе. В этой связи центральную роль должны сыграть расширение доступа на рынок, сбалансированные нормы, а также целенаправленные и адекватно финансируемые программы технической помощи и наращивания потенциала. Важнейшей задачей развивающихся стран в ходе нового раунда переговоров должно стать расширение доступа на рынок, особенно для текстильных изделий, одежды и сельскохозяйственных товаров. Норвегия упразднила свою последнюю текстильную квоту 1 января 2001 года, а с 1 июля 2002 года она предоставила беспопылинный и не ограничиваемый квотами доступ на свой рынок для всех товаров из НРС. Что касается технической помощи, секретариату ВТО, двусторонним донорам и другим учреждениям следует помогать НРС выявлять потребности в технической помощи и укреплении потенциала в сфере торговли. Техническая помощь со стороны ВТО

должна иметь непосредственное отношение к переговорам и осуществлению обязательств. Что касается других потребностей, они должны удовлетворяться на основе координации другими организациями, такими, как ЮНКТАД, и двусторонними донорами. Наконец, Норвегия согласна с тем, что положения об особом и дифференцированном режиме не должны становиться инструментами затяжного или хронического протекционизма. Цель заключается в том, чтобы эти положения конкретно способствовали интеграции развивающихся стран в многостороннюю торговую систему такими темпами и на таких условиях, которые соответствовали бы уровню развития каждой отдельной страны. Положения об особом и дифференцированном режиме станут более эффективными и действенными, если члены ВТО смогут решить, кого из них следует рассматривать в качестве бенефициаров, а на кого следует налагать обязательства.

10. Представитель **Китая** заявил, что принятая в Дохе Декларация четко направлена на то, чтобы в рамках многосторонней торговой системы помочь развивающимся странам достичь своих целей развития благодаря предоставлению им эффективного особого и дифференцированного режима. В то же время на сегодняшний день принятые в Дохе решения осуществляются довольно медленно отчасти из-за отрицательного отношения развитых стран к борьбе с неравноправием в международной торговой системе. Оратор призвал все стороны строго руководствоваться духом Дохи и установленными временными рамками, а также принимать конкретные меры для решения проблем, сильно беспокоящих развивающиеся страны, с тем чтобы превратить новый раунд переговоров поистине в "раунд развития". Что касается переговоров по сельскому хозяйству, то вопреки обязательствам, согласованным в Дохе (т.е. значительное снижение внутренней поддержки, вносящей диспропорцию в торговлю, значительное расширение доступа на рынок и снижение с целью последующего полного упразднения всех форм экспортных субсидий), некоторые развитые страны недавно увеличили расходы на субсидии, предоставляемые в рамках поддержки отечественных предприятий, тем самым создав новые препятствия для следующего раунда переговоров. Развитые страны должны продемонстрировать политическую готовность придерживаться взятых на себя обязательств, ощутимо снижая уровень сельскохозяйственных тарифов, сокращая разрыв между применяемыми и связанными тарифами, упрощая структуры тарифов, рационализируя свой режим тарифных ставок/квот, ограничивая или снижая общий уровень внутренней поддержки, а также ограничивая и в конечном счете упраздняя экспортные субсидии. Что касается переговоров по вопросам доступа на рынок для несельскохозяйственных товаров, следует быстро открыть рынки для тех из них, которые представляют особый интерес для развивающихся стран, таких, как текстильные изделия и одежда. Наконец, существующему соглашению ВТО по антидемпинговым мерам не хватает транспарентности и предсказуемости, и в нем налицо дисбаланс между обязательствами развитых и развивающихся стран. Китай поддерживает усилия по

укреплению норм, препятствующих злоупотреблению антидемпинговыми мерами и способствующих совершенствованию положений действующего антидемпингового соглашения.

11. Представитель **Соединенных Штатов Америки** заявил, что в рамках проблематики развития, обсуждавшейся в Дохе, внимание должно обращаться на усиливающуюся потребность в либерализации торговли не только развитых, но и развивающихся стран. Важно до декабря 2002 года найти решения проблем в таких областях, как ГАПИС и охрана здоровья, совершенствование особого и дифференцированного режима, а также проблем осуществления.

12. Техническая помощь в поддержку процесса реализации принятых в Дохе решений является приоритетом для его правительства, и в этой связи он обратил внимание на активную позицию его страны по вопросу Целевого фонда ВТО. В 2001 году расходы Соединенных Штатов на глобальную деятельность по укреплению потенциала в сфере торговли составили 556 млн. долл. США, причем эта сумма будет продолжать возрастать. В то же время выделяемые средства должны использоваться эффективно.

13. Принятая в Дохе Декларация отводит ЮНКТАД определенную роль в деле поддержки переговоров в ВТО, в первую очередь по вопросам инвестиций и конкуренции. Эти две организации не должны дублировать работу друг друга, и ЮНКТАД следует сосредоточить свои усилия в тех областях, где она обладает сравнительными преимуществами, в соответствии с мандатом Бангкокского плана действий.

14. Торговля и инвестиции играют ключевую роль в снижении масштабов нищеты и обеспечении развития африканских стран и НРС. К числу других важных потребностей развивающихся стран относятся: либерализация глобальной торговли сельскохозяйственными товарами и расширение доступа к рынкам для фермеров из развивающихся стран; упрощение норм ВТО, с тем чтобы расширить доступ бедных стран к медикаментам, необходимым для борьбы с ВИЧ/СПИДом, малярией и другими массовыми заболеваниями, угрожающими здоровью населения; и либерализация глобальной торговли услугами. ЮНКТАД должна выступить в поддержку духа Дохи и принятых там обязательств и отвергнуть попытки противников свободной торговли обратить вспять процесс ее либерализации.

15. Претворение в жизнь Программы работы ВТО после Конференции в Дохе открывает хорошую возможность для решения тех вопросов развития, которые беспокоят развивающиеся страны. В Дохе получил признание тот факт, что получение странами доступа на глобальный рынок открывает возможности для беспрецедентного роста.

16. В заключение он выразил обеспокоенность по поводу политических рекомендаций ЮНКТАД по положительной повестке дня и ее связанной с торговлей программы технической помощи. ЮНКТАД должна заострять внимание на формировании в странах аналитического потенциала по проблемам ВТО в свете интересов стран. По его мнению, необходимо избегать создания зависимости от секретариата ЮНКТАД. Он высказал ту же озабоченность в отношении последующего плана технического сотрудничества, который был сформулирован и осуществляется без консультаций с делегациями. Он запросил информацию о состоянии данного плана.

17. Представитель **Индии** отметил, что система ВТО основана на "едином обязательстве" и на принципе "безразмерности". Это создает жесткие высшие ограничения, в особенности в вопросах промышленной политики в таких областях, как связанные с торговлей инвестиционные меры (СТИМ) и субсидии. Развивающиеся страны находятся на существенно иной стадии развития и поэтому обладают совершенно иным потенциалом по сравнению с развитыми странами, в том что касается принятия многосторонних обязательств, равно как и реализации возможностей доступа к рынкам.

18. Развивающиеся страны внесли много предложений, нацеленных на всестороннюю интеграцию особого и дифференцированного режима (ОДР) в нормы ВТО. Без новой парадигмы ОДР предпринимаемые усилия вновь окажутся запоздалыми и недостаточными. Невзаимные уступки развитых стран развивающимся странам согласно положениям "разрешающей оговорки ГАТТ" должны были быть представлены на невзаимной, недискриминационной и всеобщей основе, однако на практике такие уступки были предложены на основе взаимности и увязываются с расширением доступа на рынки развивающихся стран. К сожалению, развитые страны продемонстрировали недостаток готовности к серьезному взаимодействию по таким вопросам, как ОДР. То же касается текстиля и одежды.

19. Коснувшись вопроса осуществления, оратор подчеркнул, что все соответствующие сроки прошли. Что касается борьбы с нищетой и продовольственной безопасностью, то развивающиеся страны должны были сохранять тарифы, соответствующие их требованиям развития, торговли и продовольственной безопасности. Что касается ГАТС, то необходимо осуществить на практике статью XIX, а также добиться реального предоставления доступа на рынки в таких секторах и формах, представляющих особый экспортный интерес для развивающихся стран, как перемещение физических лиц. Что касается доступа на рынки товаров, то, хотя связанные ставки тарифов в развитых странах

на несельскохозяйственные товары в целом низки, тарифные ставки по некоторым товарам, представляющим экспортный интерес для развивающихся стран, по-прежнему исключительно высоки.

20. Одно из крупнейших достижений Министерской конференции в Дохе - Декларация о Соглашении по ТАПИС и здравоохранению. Хотя в Совете по ТАПИС состоялось обсуждение технических вопросов, адекватное решение должно быть найдено к концу 2002 года.

21. В силу ее мандата и ее комплексного видения проблем развития ЮНКТАД лучше других способна помочь тому, чтобы повестка дня Дохи не обманула ожиданий развивающихся стран. К числу важных задач, стоящих перед ЮНКТАД, относятся следующие: а) оценка воздействия и анализ ныне действующих многосторонних торговых соглашений; б) выявление препятствий для доступа на рынки, с которыми сталкиваются развивающиеся страны, в целях их снижения и устранения; в) продолжение работы над "позитивной повесткой дня"; д) сосредоточение анализа политики и формирование консенсуса на таких аспектах многосторонней торговой системы, которые связаны с развитием. Другие области, заслуживающие особого внимания: а) рекомендации по осуществлению на практике положений об ОДР в будущих соглашениях, призванные оградить цели развития; б) предложения по изменению Соглашения о субсидиях и компенсационных мерах, нацеленных на достижение большей сбалансированности в отношении интересов развивающихся стран при уделении особого внимания экспортным кредитным и внутренним субсидиям; в) услуги, где развивающимся странам нужна помощь в океане торговых возможностей, а также подготовка к процессу запросов; д) торговля и развитие; е) сингапурские вопросы, в частности капиталовложения и конкуренция. Кроме того, ЮНКТАД следует подготовить предложения о том, как Соглашение о ТАПИС могло бы служить целям научно-технического развития развивающихся стран, включая практическую реализацию пункта 4 Министерской декларации Дохи о ТАПИС и здравоохранению. Наконец, следует продолжить работу ЮНКТАД по электронной торговле при уделении возросшего внимания ситуации и перспективам развивающихся стран.

22. Представитель **Иордании** отметил, что как новый член ВТО Иордания получила огромную пользу от технической помощи ЮНКТАД. Он выразил надежду, что в скором времени эти программы получат дальнейшее развитие и будут в еще большей мере отвечать требованиям новых стран-членов. Он отметил, что в пункте 9 Министерской декларации Дохи министры признали, что новые страны-члены приняли чрезмерные обязательства, в том числе Иордания.

23. Иордания ставит цель либерализации своей торговли и экономики, однако это должно достигаться в соответствии с ее национальными потребностями развития. Иордания завершила свой раунд переговоров два года назад и должна была изменить и адаптировать свое законодательство, пойти на крупнейшее снижение тарифов, что существенно уменьшило один из главных источников бюджетных поступлений. Она также либерализовала свой сектор услуг, а также другие сектора, однако сегодня от нее требуют провести еще большую либерализацию. Это стало бы тяжелым бременем и представляется не слишком реальным.
24. Наконец, важна техническая помощь, однако она не может быть единственной формой необходимого содействия. ЮНКТАД также необходимо организовать учебные программы, призванные удовлетворить конкретные потребности и учесть объем обязательств новых членов - развивающихся стран.
25. Представитель **Международной конфедерации свободных профсоюзов** подчеркнула важное значение йоханнесбургских обязательств с точки зрения необходимости учета социальных, экономических и экологических факторов в стратегиях устойчивого развития, а программа работы на период после Дохи должна принимать это во внимание. Коснувшись переговоров ГАТС, она выразила озабоченность тем, что многие группы населения не имеют доступа к жизненно важным услугам общего пользования. Всемирная профсоюзная группа опубликовала общую декларацию, содержащую ряд принципов, которую следует принять во внимание в рамках переговоров ГАТС.
26. Ее организация не имеет ничего против любых переговоров, способствующих росту занятости, повышению оплаты труда и экономическому развитию. Однако услуги общего пользования, включая образование и здравоохранение, слишком важны, чтобы ставить их в условия конкуренции с частным сектором, и нельзя навязывать странам приватизацию. Принцип "фиксации" обязательств ВТО не должен применяться в тех случаях, когда либерализация услуг ведет к социально-экономической деградации. В дополнение к статье XIX ГАТТ необходима оценка социального экологического и экономического воздействия переговоров, которая должна быть проведена совместно со специализированными учреждениями ООН и профсоюзами. Что касается формы 4, перемещения физических лиц, то на переговорах должны учитываться все аспекты защиты трудящихся-мигрантов. Вопросы, рассматриваемые на переговорах, исключительно важны и должны обсуждаться с участием представителей парламентов и социальных партнеров.

27. **Заместитель Генерального секретаря ЮНКТАД**, отвечая на поднятые вопросы, подчеркнул, что план технической помощи на период после Дохи был распространен в Комиссии по торговле в феврале 2002 года; в своем письме потенциальным донорам, направленном в середине февраля, Генеральный секретарь ЮНКТАД предложил высказать мнения по этому плану; итоги работы Комиссии были представлены на исполнительной сессии Совета, одобдившей план; 22 июля для всех делегаций была проведена информационная сессия по последохийскому плану, на которой государства-члены были детальным образом проинформированы о состоянии осуществления плана; вопрос дополнительно обсуждался в Рабочей группе, где была представлена последняя информация об осуществлении Программы. Секретариат предполагает вновь изучить программу в свете стремительных изменений на переговорах, о чем будут проведены консультации с государствами-членами. Наконец, мероприятия по программе торговой дипломатии нельзя будет унифицировать, поскольку они отражают потребности запрашивающей стороны.

**ПРОЦЕДУРНЫЕ, ИНСТИТУЦИОНАЛЬНЫЕ, ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ,
АДМИНИСТРАТИВНЫЕ И СМЕЖНЫЕ ВОПРОСЫ**

А. Открытие сессии

1. Сорок девятая сессия Совета по торговле и развитию была открыта 7 октября 2002 года выбывающим исполняющим обязанности Председателя Совета г-ном Натаном Ирумбой (Уганда).

В. Выборы должностных лиц
(пункт 1 а) повестки дня)

2. На своем 930-м (первом) пленарном заседании 7 октября 2002 года путем аккламации Совет избрал Председателем Совета на его сорок девятой сессии г-на Димитера Тзанчева (Болгария).

3. На этом же первом пленарном заседании Совет завершил выборы должностных лиц в состав президиума Совета на его сорок девятой сессии, избрав 10 заместителей Председателя и Докладчика. Таким образом, вновь избранный президиум имел следующий состав:

Председатель:	г-н Димитер Тзанчев	(Болгария)
Заместители Председателя:	г-н Юрий Афанасьев	(Российская Федерация)
	г-н Бонифас Чидьяусику	(Зимбабве)
	г-н Луис Фелипе де Сейшас Кореа	(Бразилия)
	г-н Натан Ирумба	(Уганда)
	г-н Тосиюки Ивадо	(Япония)
	г-н Дуглас М. Грифитс	(Соединенные Штаты Америки)
	г-н Франсуа Леже	(Франция)
	г-н Самуэль Т. Рамель	(Филиппины)
	г-н Лестер Мехия Солис	(Никарагуа)
г-н Эберхард фон Шуберт	(Германия)	
Докладчик:	г-н Мехди Фахери	(Исламская Республика Иран)

4. В соответствии со сложившейся практикой Совет решил, что региональные координаторы и Китай, а также председатели сессионных комитетов будут принимать полноправное участие в работе президиума.

С. Утверждение доклада и организация работы сессии
(пункт 1 b) повестки дня)

5. На своем первом заседании Совет утвердил предварительную повестку дня сессии, содержащуюся в документе TD/B/49/1. (Текст утвержденной повестки дня см. в приложении ... ниже.)

6. На этом же заседании в соответствии с порядком организации работы сессии, изложенным в документе TD/B/49/1, для рассмотрения пунктов своей повестки дня и представления по ним доклада Совет учредил два следующих сессионных комитета:

Сессионный комитет I:

Пункт 4: Ход осуществления Программы действий для наименее развитых стран на десятилетие 2001-2010 годов: а) осуществление деятельности в интересах НРС в рамках всей ЮНКТАД; б) статус наименее развитой страны: реальные преимущества и вопрос о выходе из перечня НРС

Сессионный комитет II:

Пункт 5: Вклад ЮНКТАД в осуществление Новой программы Организации Объединенных Наций по обеспечению развития в Африке в 90-е годы: структурная перестройка и сокращение масштабов нищеты в Африке

7. В состав президиума Сессионного комитета I были избраны следующие должностные лица:

Председатель:	г-н С. Лаззаротто (Швейцария)
Заместитель Председателя-Докладчик:	г-жа В. Тадессе (Эфиопия)

8. В состав президиума Сессионного комитета II были избраны следующие должностные лица:

Председатель:	г-н Ф. Самб (Сенегал)
Заместитель Председателя-Докладчик:	г-н Ф. Леже (Франция)

D. Членский состав ЮНКТАД и Совета по торговле и развитию

9. На 930-м пленарном заседании Совета 7 октября 2002 года Восточный Тимор стал членом ЮНКТАД, и таким образом его членский состав увеличился до 192 государств.

10. На том же заседании Мозамбик стал членом Совета, и таким образом его членский состав достиг 148 государств.
